

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO
INSTRUCTIONS POUR LE MONTAGE
HOW TO FIX IT - INSTRUÇÕES DE MONTAGEM
ΟΔΗΓΙΕΣ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗΣ - EINBAUANLEITUNG
INSTRUCCIONES DE MONTAJE

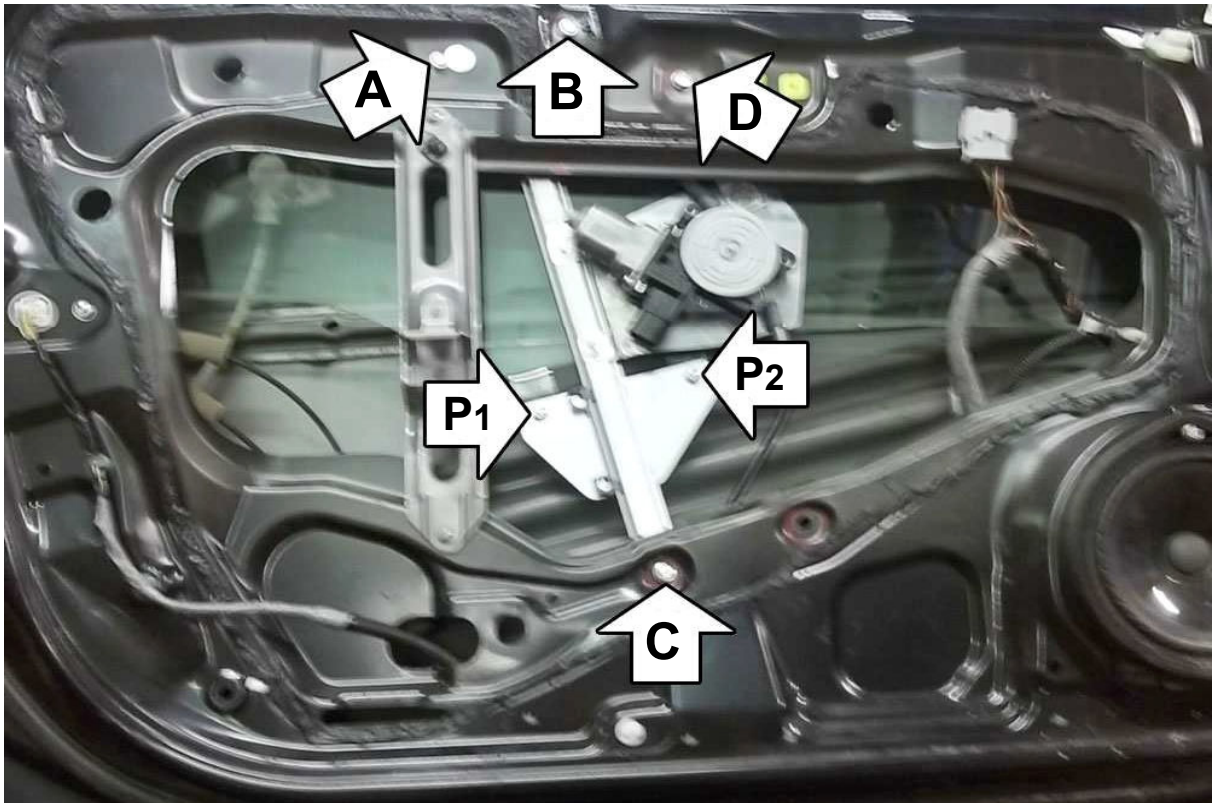
HONDA CIVIC 2006 --> 2012
ref. 30/1862 - 30/1863

SOLO MECCANISMO
MECHANISM ONLY
MECANISME (PAS DE MOTEUR)

Anteriore - Avant - Front - Anterior
Εμπρός - Vorne - Delantero



Posteriore - Arrière - Rear - Posterior
Οπίσθιος - Hinten - Trasero



Adattabilità - Adapter - Adapt - Aplicações - ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΙΑ - Ersetzt - Compatible:
Ds-R (72210SMRE01)
Sn-L (72250SMRE01)

Informativa - Information - Enquiry - Informação - ΣΧΟΛΙΑ - Hinweis - Información :

- I punti di ancoraggio indicati A - B - C - D corrispondono agli STESSI PUNTI DI ANCORAGGIO dell'alzacristallo originale.
- Les points d'ancrage indiqués A - B - C - D sont les mêmes de la pièce d'origine.
- The fixation points showed A - B - C - D correspond to the ones of the genuine part.
- Os pontos de apoio indicados em A - B - C - D correspondem aos MESMOS PONTOS DE APOIO do elevador original
- Τα σημεία επαφής που παρουσιάζονται ως A - B - C - D αντιστοιχούν στα ίδια με τα γνήσια ανταλλακτικά
- Die Befestigungspunkte A - B - C - D entsprechen denen des Original-Teiles
- Los puntos de anclaje marcados A - B - C - D son los mismos del elevaluna original

segue **HONDA CIVIC** 2006 --> 2012

ref. **30/1862 - 30/1863**

SOLO MECCANISMO
MECHANISM ONLY
MECANISME (PAS DE MOTEUR)



Meccanismo originale SX



Ns meccanismo SX

ITALIANO

- 1) Smontare il motore originale dall'alzacristallo da sostituire e rimontarlo sull'alzacristallo nuovo utilizzando le viti fornite.
- 2) Introdurre l'alzacristallo elettrico in portiera e fissarlo nei punti A - B - C - D .
- 3) Fissare il vetro nel punto P1 e P2 utilizzando le viti fornite .
- 4) Effettuare i collegamenti elettrici.
- 5) Controllare e regolare il funzionamento dei cristalli mediante le viti P1 e p2 prima di rimontare il pannello portiera.

FRANÇAIS

- 1) Démonter le moteur d'origine du leve-vitre a remplacer et le remonter sur le leve-vitre nouveau en utilisant les vis fournis.
- 2) Insérer le leve-vitre électrique et le fixer avec les vis A - B - C - D .
- 3) Fixer la vitre sur le point P1 et P2 en utilisant les vis fournis.
- 4) Effectuer les liaisons électriques.
- 5) Vérifier le bon fonctionnement de la vitre en utilisant les vis 5 et 6 avant de remonter le panneau de la porte.

ENGLISH

- 1) Remove the original motor from the window regulator to replace and re-mount it on the new window regulator using the screws supplied.
- 2) Insert the electric window regulator into the door and secure it into the holes at positions A - B - C - D .
- 3) Secure the window at position P1 and P2 using the original screws supplied.
- 4) Wire as per wiring diagram.
- 5) Check correct window operation, adjust with the screws 5 and 6, if required, before re-fitting door trim.